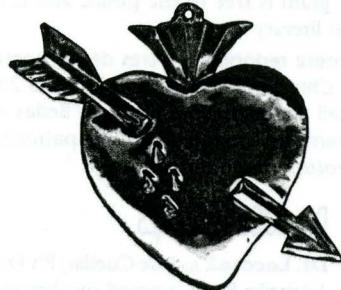


DEL CORAZON

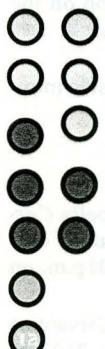
DR. LOCO'S

ROCKIN'
JALAPEÑO BAND



The Mexican Fine Arts Center Museum (MFACM) was founded with a strong commitment to public education. Festival programs are scheduled at sites and venues around the greater Chicagoland area to accommodate attendance by diverse audiences. This year's Festival programming also offers an array of excellent, special public education opportunities that reach out to the Museum's broader community.

El Centro Museo de Bellas Artes Mexicanas fue fundado con el compromiso de educar al público. Los programas del festival se presentarán en distintos centros e instituciones de Chicago con el fin de facilitar la visita del público. El festival de este año presenta una serie de oportunidades en programas abiertos a la comunidad y al público en general .



friday,
may 5,
7 pm
viernes,
mayo 5,
7 pm

at the
Olympic
Theatre
6134 W.
Cermak Road

\$15 general
\$12 students/seniors,
\$10 members

saturday,
may 6,
8 pm
sábado,
mayo 6,
8 pm

at the
Coronet
Theatre
817 Chicago
Evanston



CHICANO
MUSIC
[BILINGUAL]



Doctor Loco's Rockin' Jalapeño Band bring their eclectic mix of Mexican, Tejano, Chicano "movimiento music" to Chicago to celebrate the Cinco de Mayo weekend! One of the West Coast's hottest high energy bands, the Jalapeño's dance-friendly, horn driven canciones are the leading exponents of "Chicano World Music." Dr. Loco, José Cuellar, (a Ph.D. in anthropology and the head of La Raza Studies at San Francisco State University), describes his music in the following way: "We like to play something that's spirited to move people's hearts and consciousnesses." The Jalapeños will be performing music from their just released Flying Fish Records CD "Puro Party".

Dr. Loco's appearance in Chicago is made possible by Flying Fish Records.
Saturday's concert sponsored by Opano Mexica Young Mexican Professional group.

Cinco de Mayo Celebrations!

La Dr. Loco's Rockin' Jalapeño Band nos trae su sabrosa mezcla de música mexicana, tejana, y del "movimiento" chicano a Chicago para celebrar el fin de semana del Cinco de Mayo. La banda del Dr. Loco es una de las más populares y energéticas de la costa oeste. Por su música bailable y sus canciones, esta banda es aclamada como líder del "Chicano World Music." Dr. Loco, José Cuéllar, (quien tiene un doctorado en antropología y es director de estudios de La Raza en la universidad estatal de San Francisco), afirma que "nos gusta tocar aquello que llegue a los corazones de la gente." Los Jalapeños tocarán canciones de su último CD lanzado por Flying Fish Records titulado "Puro Party".

OCTAVIO PAZ

Mexico's Legendary Writer & 1990 Nobel Prize Laureate



reading from his works in a special night of poetry

Poetry Reading

Rubloff Auditorium, Art Institute of Chicago, April 26, 1995 7:00 pm

Benefit Dinner - Homage to Octavio Paz

Palmer House Hilton, April 27, 1995 7:00 pm

Homage to Octavio Paz: Five Generations of Mexican Poetry

Mexican Fine Arts Center Museum, (MFACM) April 28, 1995 7:00 pm

FESTIVAL



DR. LOCO'S ROCKIN' JALAPEÑO BAND



One of the West Coast's leading High Energy Bands!

Two Nights Only!

Special Cinco de Mayo concert!
Olympic Theater, May 5, 7:00 PM
Compton Theater, May 6, 8:00 PM

teatro

performance

ción e

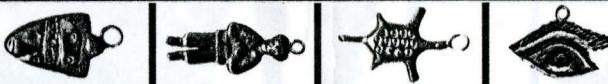
danza

HORACIO FRANCO CAPELLA CERVANTINA



World renowned
musician and conductor
brings his internationally acclaimed choir to Chicago!
Rockefeller Chapel, University of Chicago
May 11, 7:00 PM
Mexican Fine Arts Center Museum (MFACM)
May 12, 7:00 PM

HIGHLIGHTS



PARTICIPATING ARTISTS ARTISTAS PARTICIPANTES

Sna Jtz'ibajom- Teatro Lo'il Maxil
 Gregory Nava
 Octavio Paz
 Eduardo Lizalde
 Antonio Deltoro
 Verónica Volkow
 Aurelio Asiaín
 Luis Ignacio Helguera
 Dr. Loco's Rockin' Jalapeño Band
 Horacio Franco/Capella Cervantina
 Antares
 Malintzi/Rosete Aranda
 Sergio Arau
 Lalo López
 Esteban Zul
 Cuerdas Clásicas
 Mexican Folkloric Dance Co. of Chicago
 Sones de México

taller

música

conferencia

literatura

EDUCATIONAL



LITERARY PANEL

A special panel presentation by three of the visiting Mexican Poets takes place at 2:00 pm on Saturday, April 29 at the Mexican Fine Arts Center Museum. This program is free to the public and is co-presented by *Fe de Erratas* literary magazine.

Una mesa redonda por tres de los poetas mexicanos de visita en Chicago se llevará a cabo a las 2:00 pm el sábado 29 de abril en el Centro Museo de Bellas Artes Mexicanas. Este programa es gratuito y está co-patrocinado por la revista *Fe de Erratas*.



DR. LOCO LECTURES

Dr. Loco (a.k.a. Jose Cuellar, Ph.D.) of Dr. Loco's Rockin' Jalapeño Band, a noted speaker and advocate for continued education will visit students in selected schools in Pilsen and Little Village. Dr. Loco delivers a message of education and respect of one's own cultural heritage.

Dr. Loco (conocido como José Cuéllar, Ph.D.), de la banda Dr. Loco's Rockin' Jalapeño Band, visitará varias escuelas públicas de Pilsen y la Villita. La personalidad magnética de Dr. Loco les comunica a los estudiantes la necesidad de permanecer en la escuela y conocer a fondo su legado cultural.



MUSEUM WORKSHOP

Dr. Loco will conduct an afternoon workshop on the roots of his band's Chicano world music style at 2:00 pm, Saturday, May 6 at the Museum.

Dr. Loco dirigirá un taller basado en las raíces de su estilo musical. Sábado 6 de mayo a las 2:00 pm en el museo .



Family Concert

The internationally acclaimed choir, Capella Cervantina will present a very special free family concert at Saint Paul's Church, 2127 West 22nd Place at, 6:00 p.m. on Saturday, May 13.

El internacionalmente reconocido coro Capella Cervantina dará un concierto gratuito en la iglesia de San Pablo, 2127 W. 22nd Place, a las 6:00 pm el sábado 13 de mayo.